



BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES PRÄSIDENTEN

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL PRESIDENTE

Datum data

08.04.2016

In Anwendung des Art. 21 der Satzung des Konsortium-Betriebes Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal, laut welchem der Präsident bei Dringlichkeit und Notwendigkeit die in die Zuständigkeit des Verwaltungsrates fallenden Beschlüsse fasst;

In attuazione dell'art. 21 dello Statuto del Consorzio-azienda Centro Residenziale di Cura Media Pusteria, secondo il quale il Presidente in caso di urgenza e di necessità adotta le deliberazioni di competenza del Consiglio d'amministrazione;

Der Präsident, Herr

Il presidente, signor

Albert GEIREGGER

mit Beistand des Direktors des Konsortiums, Herr

con l'assistenza del direttore del consorzio, signor

Werner MÜLLER

fasst folgenden Beschluss, mit

adotta la seguente deliberazione con

GEGENSTAND

OGGETTO

Öffentlicher Wettbewerb nach Prüfungen zur Besetzung von 14 Stellen als Pflegehelfer/in (Berufsbild Nr. 20 - 4. Funktionsebene), 11 der deutschen Sprachgruppe und 3 der italienischen Sprachgruppe vorbehalten. Genehmigung der Sitzungsprotokolle und der Rangordnung der Geeigneten.

Concorso pubblico per esami a copertura di 14 posti di operatore/trice socio-sanitario/a (profilo professionale n. 20 – 4a qualifica funzionale), 11 posti riservati al gruppo linguistico tedesco e 3 posti riservati al gruppo linguistico italiano. Approvazione dei verbali di seduta e della graduatoria degli idonei.

Öffentlicher Wettbewerb nach Prüfungen zur Besetzung von 14 Stellen als Pflegehelfer/in (Berufsbild Nr. 20 - 4. Funktionsebene), 11 der deutschen Sprachgruppe und 3 der italienischen Sprachgruppe vorbehalten. Genehmigung der Sitzungsprotokolle und der Rangordnung der Geeigneten.

Mit Beschluss des Verwaltungsrates Nr. 26/26.01.2016 wurde der öffentliche Wettbewerb nach Prüfungen zur Besetzung von 14 Stellen als Pflegehelfer/in (Berufsbild Nr. 20 - 4. Funktionsebene) ausgeschrieben.

Die Prüfungskommission hat am 24.03.2016 alle Wettbewerbshandlungen abgeschlossen und zwei Protokolle darüber abgegeben.

Die genannten Protokolle wurden im Sinne der Personaldienstordnung am 25.03.2016 für acht aufeinanderfolgende Tage zur Einsicht hinterlegt. Es wurden keine Bemerkungen vorgebracht.

Als notwendig erachtet, die Sitzungsprotokolle zu genehmigen.

Laut Art. 21 der Satzung des Konsortium-Betriebes Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal kann der Präsident bei Dringlichkeit und Notwendigkeit die in die Zuständigkeit des Verwaltungsrates fallenden Beschlüsse treffen.

In Kenntnis der positiven Gutachten im Sinne des Art. 81 des D.P.Reg. vom 01. Februar 2005, Nr. 3/L. in geltender Fassung.

Aufgrund

- des geltenden Haushaltsvoranschlags des laufenden Finanzjahres;
- der geltenden Satzung des Konsortiums;
- der geltenden Personaldienstordnung;
- des Einheitstextes der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung der Autonomen Region Trentino-Südtirol (D.P.Reg. vom 01.02.2005, Nr. 3/L), abgeändert durch das D.P.Reg. vom 03.04.2013, Nr. 25;

b e s c h l i e ß t

DER PRÄSIDENT

1. Die Sitzungsprotokolle vom 23.03.2016 und 24.03.2016 über die Wettbewerbshandlungen des öffentlichen Wettbewerbes zur Besetzung von 14 Stellen als Pflegehelfer/in (Berufsbild Nr. 20 - 4. Funktionsebene) mit der Rangordnung der Geeigneten werden als ordnungsgemäß erklärt und genehmigt.
2. Die Protokolle bilden, auch wenn nicht materiell beigelegt, wesentlichen Bestandteil des

Concorso pubblico per esami a copertura di 14 posti di operatore/trice socio-sanitario/a (profilo professionale n. 20 – 4a qualifica funzionale), 11 posti riservati al gruppo linguistico tedesco e 3 posti riservati al gruppo linguistico italiano. Approvazione dei verbali di seduta e della graduatoria degli idonei.

Con delibera del consiglio di amministrazione n. 26/ 26.01.2016 è stato indetto il concorso pubblico per esami a copertura di 14 posti di operatore/trice socio-sanitario/a (profilo professionale n. 20 – 4a qualifica funzionale).

La commissione d'esame in data 24.03.2016 ha concluso le procedure relative al concorso ed ha consegnato due verbali di seduta.

I verbali succitati sono stati depositati per otto giorni consecutivi a decorrere dal 25.03.2016 ai fini della presa di visione come previsto dall'ordinamento del personale. Non è stata sollevata nessuna obiezione.

Considerato necessario approvare i verbali di seduta.

Ai sensi dell'art. 21 dello statuto del Consorzio-azienda Centro residenziale di cura Media Pusteria, in caso di urgenza e di necessità, il Presidente può adattare le deliberazioni di competenza del Consiglio di amministrazione.

Preso atto dei pareri favorevoli ai sensi dell'art. 81 del D.P.Reg. 1 febbraio 2005, n. 3/L, nel testo vigente.

Visto

- il vigente bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente;
- il vigente statuto del consorzio;
- il vigente ordinamento del personale;
- il testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni (D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L); modificato con D.P.Reg 03.04.2013, n. 25;

IL PRESIDENTE

d e l i b e r a

1. I verbali di seduta del 23.03.2016 e del 24.03.2016 relativi alle procedure concorsuali del concorso pubblico a copertura di 14 posti di operatore/trice socio-sanitario/a (profilo professionale n. 20 – 4a qualifica funzionale) con la graduatoria degli idonei vengono dichiarati regolari ed approvati.
2. I verbali, anche se non materialmente allegati, costituiscono parte integrante della presente

gegenständlichen Beschlusses.

3. Die Aufnahme in den Dienst bzw. die Besetzung der ausgeschriebenen Stellen erfolgt unter Berücksichtigung der Stellenvorbehalte und der gegenständlichen Rangordnung mit getrennter Maßnahme.
4. Im Falle einer Aufnahme müssen alle gesetzlichen Voraussetzungen nachgewiesen werden.
5. Mit gegenständlicher Maßnahme ist keine Ausgabe verbunden.
6. Gegenständlicher Beschluss unterliegt bei Strafe des Verfalls bei der ersten folgenden Sitzung des Verwaltungsrates der Bestätigung desselben.
7. Dieser Beschluss wird im Sinne des D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79 für unverzüglich vollstreckbar erklärt.

delibera.

3. L'assunzione in servizio risp. l'occupazione dei posti indetti avverrà tenendo conto delle riserve e della presente graduatoria con atto separato.
4. In caso di un'assunzione dovranno essere dimostrati tutti i requisiti di legge.
5. Il presente provvedimento non comporta alcuna spesa.
6. La presente delibera, pena la sua decadenza, deve essere sottoposta alla conferma e ratifica da parte del Consiglio d'amministrazione nella sua prima successiva seduta.
7. La presente delibera ai sensi del D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79 nel testo vigente viene dichiarata immediatamente esecutiva.

Gutachten zur Beschlussvorlage

(im Sinne des D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 81,
in geltender Fassung)

Öffentlicher Wettbewerb nach Prüfungen zur Besetzung von 14 Stellen als Pflegehelfer/in (Berufsbild Nr. 20 - 4. Funktionsebene), 11 der deutschen Sprachgruppe und 3 der italienischen Sprachgruppe vorbehalten. Genehmigung der Sitzungsprotokolle und der Rangordnung der Geeigneten.

Parere sulla proposta di delibera

(ai sensi della D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 81,
nel testo vigente)

Concorso pubblico per esami a copertura di 14 posti di operatore/trice socio-sanitario/a (profilo professionale n. 20 – 4a qualifica funzionale), 11 posti riservati al gruppo linguistico tedesco e 3 posti riservati al gruppo linguistico italiano. Approvazione dei verbali di seduta e della graduatoria degli idonei.

Administratives Gutachten

Der Unterfertigte erteilt hiermit sein
positives Gutachten
hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit der
vorliegenden Beschlussvorlage.

Parere tecnico-amministrativo

Il sottoscritto esprime
parere favorevole
in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa sulla
presente proposta di delibera.

Buchhalterisches Gutachten

Der Unterfertigte erteilt hiermit sein
positives Gutachten
hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit
der vorliegenden Beschlussvorlage.

Mit dieser Maßnahme ist keine Ausgabe verbunden.

Parere contabile

Il sottoscritto esprime
parere favorevole
in ordine alla regolarità contabile sulla presente proposta
di delibera.

Il presente provvedimento non comporta alcuna spesa.

DER DIREKTOR

IL DIRETTORE

Gez./f.to: Werner Müller

Bruneck, **08.04.2016**, Brunico

Für die Richtigkeit der Abschrift/Per copia conforme all'originale
Bruneck, 08.04.2016, Brunico

Der Direktor/Il direttore
Werner Müller

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Letto, approvato e sottoscritto

Der Vorsitzende – il presidente

Der Direktor-II direttore

gez./fto **Albert GEIREGGER**

gez./fto **Werner MÜLLER**

Dieser Beschluss wird heute und für 10 aufeinanderfolgende Tage auf der Internetseite des Konsortium-Betriebes Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal veröffentlicht.

Questa delibera viene pubblicata oggi e per 10 giorni consecutivi sul sito internet del consorzio-azienda Centro residenziale di cura Media Pusteria.

08.04.2016

Der Direktor-II direttore

gez./fto **Werner Müller**

Für die Richtigkeit der Abschrift

Per copia conforme all'originale

Der Direktor – Il direttore

Werner Müller

Gemäß D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79, in geltender Fassung ist er vollstreckbar geworden am

In base al D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79, nel testo vigente è diventata esecutiva in data

Gemäß D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79, in geltender Fassung wurde er für sofort vollstreckbar erklärt.

In base al D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79, nel testo vigente è stata dichiarata immediatamente esecutiva.

08.04.2016

Der Direktor-II direttore

gez./fto **Werner Müller**

Jede Bürgerin / jeder Bürger kann gegen diesen Beschluss während der zehntägigen Veröffentlichungsfrist an der Amtstafel des Konsortiums Einspruch beim Verwaltungsrat des Konsortiums erheben. Rechtlich Interessierte können innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einbringen. Bei öffentlichen Arbeiten gilt eine verkürzte Frist von 30 Tagen.

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni all'albo pretorio del Consorzio, presentare a questa delibera opposizione al consiglio di amministrazione del Consorzio. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può, chi vi abbia interesse, presentare ricorso alla sezione autonoma di Bolzano del tribunale amministrativo regionale. Nel caso di lavori pubblici vale un termine di 30 giorni.